

# ЗОРЯ ГАЛИЦКА.

ЛЬВОВЪ. СУБОТА.

Ч. 58.

дня 14 (26) липця. 1851.

---

Выходитъ шо среды и суботы. Цѣна на текущее четвероче для отбирающихъ въ Редакціи :  
1 рен. 10 кр. — черезъ почты: 1 рен. 30 кр. ср.

---

Львовъ. Тото са Газета „*Neue Zeit*“ завзала, дабы свое говорити и гокорити, цокъ такій въ когось вговорити. Въ Числѣ ей 166 с. г. читаемъ допнѣ, шо сегоднѣе жнико было бы выдатное напротивъ дорожни; однако; каже, дорожна не оустанеть ко не вѣдетъ до жнѣва роботника, иковы оуже черезъ три роки тажко было о него. — Правда, не ма панцины! — Говорить, шо теперь на передовинкѣ есть еще роботникъ. Но икъ притигнеть збоже, то не схотать робити. Тѣи самѣи, каже, рѣки сѣть теперь до роботы, котори были передъ 1848 г. Но чомѣ значна часть жнива пропадаетъ, хотай больши дѣдичи выдѣткѣ не щадать? — Пропадаетъ? — Чи певне такимъ пропадаетъ, котори платать? — Чи певне зъ той причины, шо не щадитѣя заплаца, а зъ лѣннѣтѣя сѣланѣ не хотать робити? — Чи не были выпадки, шо оумыне дѣшо оставалог на поли, хотъ люди хотѣли собрати, дабы са заманати? — Чи не свѣгаетѣя тамъ роботникъ, дѣ заровокъ, шо ажъ го непотребно? — Чи можно сказати, шо сѣланѣ лѣннѣи, коли ажъ оу великихъ дѣдичокъ наймають поля? Овернѣмъ рѣчь зо стороны сѣланъ передъ г. 1848. Чи передъ симъ го-

домъ не пропадало ихъ на поли? Чи не лежали ихъ поля по большой половинѣ облогами? И чомѣ тогда не писано о томъ, да чого такъ было? чомѣ тогда не дали сѣланамъ свое оброкити? Дѣ лѣннѣтѣя сѣланъ, коли они такъ крайно свое по г. 1848 обраблѣють? Дописоватѣль на все тоѣ не звѣжачи взыкаетъ правитѣльство до помочи напротивъ лѣннѣтѣя сѣланъ, цокъ оно хотай непростнымъ приказомъ и не мѣшачица къ цѣнд роботы, каждѣ громадѣ отповѣдательном оучинило, если оу ней на поли пропадетъ збоже. Чѣе? чи ей? Чи великихъ дѣдичокъ, такъ тыхъ, котори выдѣткѣ не щадать, икъ и тыхъ, которы сѣ платнею роботника неовѣстни? Икъ намъ зарѣчитъ Г. дописоватѣль, шо таа отповѣдательностъ не помѣжнѣла до кривды сѣланъ? Чи не былобы констинѣ тогда чого обавлатѣя? — Говорить, шо оуже нѣбы зъ лѣннѣтѣя сѣланнѣ въ Галиціи не бѣть правдикого коридъ, а ины икъи билны. Того, каже, давно не было. Икъ то? За панцины и за премавной запомоги, которѣ однако неразъ ажъ окр. орады прѣстѣпноу чинили, чи люди не бѣли мѣтинны? Чи не можно теперь поправдѣ сказати, шо такихъ тажкихъ, икъ давно, перед-



новинковъ не ма? Єсли тепєрь при заробкѣ селанинѣ не къ томѣ состоаніи, много са отъ него домагаете (дично, що такѣ нагло домагаетса!), то дайте мѣ часѣ отрѣпати-са зѣ давной нѣжды. — И еще найно начнѣтъ пропинаціи — тїи тысаи спадати, вѣѣсто якъ чємѣи тепєрь, — подноситиса; найно селанє познатьса на горѣлицѣ, на пїанствѣ, (чємѣ на тоє не пишете?); — найно вертєка старыхъ пїаковъ новой молодой вертєкѣ — тверезой — оустѣпитѣ мѣѣтє: зєвачитє, що селанинѣ вѣдєса докрє мати. Ой тоє то пїаньствє! Таа то горѣлка! Йкѣ то о томѣ тихо! Привѣд, колиє оупоминати до тверезости, значило громадѣ вѣнговати! — Потомѣ жалѣтєса на процєси селанѣ И мы жалѣемєса, и хотѣликиємо спраєдливыхъ рѣшеній даєы оуже окончилиєса. Яєе що еще пишеть? що мандаторы вѣалиєса вѣ тоє, вышѣковати давныхъ выгнаныхъ зѣ грѣнтокѣ селанькихъ, хотѣ лѣвницєвѣ и пїаковѣ, даєы потомѣ оскѣлыхъ на нихъ изгонити, и що мандаторы правя тыхъ лѣвницєвѣ и пїаковѣ за що малєе навѣдкають, даєы тїи грѣнта согѣ приєкити. Отѣ, що то са дѣєтѣ?! Справѣдливо кажє, що селанє зѣ той причины дознають великой нѣжды, — и якѣ онѣ, такѣ и мы согѣ живимѣ, шоєгъ настѣпила организациа политичєскаа и сѣдокаа якѣ найкорше. —

### ЗАГРАНИЧНЫИ ИЗВѢСТІЯ.

Вѣдєнь, 18. липця. Междѣ коннами крѣжитѣ вѣѣтѣ, що вѣѣмѣ сымѣ коннамѣ, которїи вѣ Италїйскихъ и Оугорькихъ сраженїяхъ оучаєтєковали, милостїю Є. Велич. Цѣ-саря одинѣ годѣ слѣдѣвы имѣтєса оѣѣтити, єсли тїи яко охотники вноєвѣ вѣѣдѣпити вѣ слѣдѣвѣ не желаютѣ. —

— Настоєщо оѣрѣтєемѣ вѣ вѣємѣ годѣ-дирѣтѣкѣ ино вѣ Є. большихъ городяхъ народныи гвардїи, прочїиже вѣѣ или вѣ слѣдѣтѣвїє вѣысокого розпораженїа правительственного или доєровокольно порозѣзєвалиєкѣ. Вѣ низныхъ оєлє-стєхъ ниже слѣдѣвѣ якої гвардїи.

— Кѣ выгодѣ пѣблицности имѣлиєвыє вѣѣ-єто дотєпєрѣшныхъ марокѣ кѣѣрти завѣсти, которыхъ оупотрєбленїє вѣ Англии оуже дав-нѣє сѣѣчитєѣѣтѣ, но тѣємѣ не измѣнила-єыє вѣ наєѣ сѣѣмєа Франкованїа марками оѣрѣдѣлєнна.

— Много любитєлєй Аєтрономїи зажелали отѣ плаєатєлєа вєздѣшного (по вєздѣтѣ) Г. Кир-ша, который вѣ вѣѣдни нѣдѣгомъ низложєнѣ єтѣ, даєы онѣ свои баллоны опытыванїю по-рѣѣчили, которое на дни великого тѣмѣнїа сонца 28 липня по вєздѣтѣ кѣ вышимѣ о-єлєатємѣ имѣлоєыє пѣдѣпринати; одинѣ отѣ оучениковѣ Кирша имѣлоєыє вєллономѣ оупрє-єлати. —

— Нѣкое оѣѣѣтєво навѣково-оєразованыхъ мѣѣѣѣ хочєтѣ издати словарь вѣѣхъ мѣзыковѣ оѣрѣтєаєущихъ вѣ Авєтїи. —

Бєрлинѣ, 16. липня. Вѣвнєнїє о вѣѣтѣпленїи Прѣѣѣ и Познанїа зѣ нѣмєцкоєо соєѣзє вѣѣѣтѣ кѣѣроатно на найєлизшєомѣ соєѣранїю соєѣзнымѣ пѣдѣложєннєє.

Италїя, 19. липня. Вѣ Вєронѣ занимают-єа оустрєєнїємѣ колыници для вєиноковѣ оє-нимаєущєй почти 2000 оѣрѣ, которєа вѣ течєнїи двєохъ годєкѣ имѣлаєы оуєкѣршитиса.

Римѣ. Финансы римєкєй дѣрѣжавы оѣрѣ-тєаєтѣ са (находатєса) вѣ сѣѣмєомѣ состо-анїи. При Єтатѣ (имѣнїю) 9 милліонєкѣ вѣѣ-довѣ оєкѣдѣѣєаєтѣ 1<sup>3</sup>/<sub>4</sub> милліонєкѣ сѣѣдовѣ.

— 14. липня. Вѣ сѣѣѣѣѣ вѣ полѣнощи пѣѣѣ-но вѣ Тиєѣанѣйєкѣю пєлатѣ кардиналєкѣ Гран-тѣ, котрєа розпѣѣѣєса ниакєй нѣздѣлєлєа шкоды.



Зара, 15. липня. Понеже левіи нападніа опришково частѣйше слабквютьса, овѣщенио въ вѣдхъ повѣтахъ окрѣга Зара до-разное прако отъ чего и но города Зара и Бевенико изъаты сѣтъ.

Взираа на состоаніе вий Италиі и со-рѣвниваа оное съ Піемонтою, не много встрѣчаемъ, постоанного тамоко якъ ка-ждѣ короховнаа радикалистова сторона под-копавши конституціиніи оузаконеніа огла-даеть короховного вывѣха, дабы прапоры Маз-зиного явко розпѣтити.—

Франція Клекоть началса. Переговоры о перемирѣ едка окончатса въ сымъ тыждни. Когда ко вопрошали Шанжарнѣра, доколѣ вѣ-дѣтъ сїи переговоры продолжатса, отвѣтилъ онъ остроумно: „Мы дамо дои о перемирѣ говорити, доколѣ вѣдхъ не вѣдчутса вновь о томъ начинати.“

Парижъ. Передъ нѣсколько днй на пло-щадѣ Французского рен. выловлено 1880 черезъ рѣкѣ оукрадкою переносимыхъ поховъ, кото-рыхъ клинки имѣли надпись: „Да живеть Ген-рикъ V. Богъ да сохранитъ Францію.“

Франція, 14. липня. Договоры о переми-нію Ядель-кадера въ тѣрцкіа державы съ Пор-тою заключени имѣлибысь розорвати, якъ ка-ждѣ по томѣ, що правительство тѣрцкое заѣлло предпданіе, дабы Ядель кадера въ Єр-цердмѣ лежащомъ на Перійской границѣ на короткое время отвести.—

### КРАЙ РОДИМЫЙ.

Львовъ. Попѣшаю знова, дабы нашимъ родинацямъ подати вѣсть о дальшомъ стро-енію дома народного имѣючи тѣю надѣю, що оное днѣ не мало изъ нашихъ любез-ныхъ братій занимае. А такъ розпочнѣ най-

перке изъ восточной стороны. На тыхъ осно-каніахъ о которыхъ перше мы впоинбли, те-перь создаютса стѣны предѣльныи середныи въ первомъ отдѣленіи, посднѣвшимъ далѣй, выкра-но фундамента глбокии, надыбалниа пивниці которыи повыщовано и поправлено и созда-но снова стѣны предѣльныи отповѣдныи но-вой чертежи. Много трѣдовъ было при выпро-вадженю тыхъ стѣнъ со всемъ новымъ, не только оутрѣждало розбиранье, вывожинье рѣ-мовника, но еще и слота, которая больше якъ одинъ мѣсяць продолжалса. Далѣй въ линіи протой междѣ восточною и западною сто-роною лежащюю со всемъ на ново выпровад-жено на подворю основаніе глбокое на кото-ромъ триповерхный ганокъ имѣе почивати. Теперь трѣдатса оговинко коло одной колю-ны изъ чистого камня близько первого по-верхшя оуже саганутой. Оугольный мѣръ изъ во-сточно западной стороны зближаетса са ны-нѣ вже третюю покершю. — Въ томъ со-стѣало бы найголовнѣйше шо заѣллоса до сего дна. Познѣйше подамъ о всемъ подро-бнѣйше.

І. Левицкіи

Надзиратель.

Зъ Чортковекдо. Въ насъ на Рѣи якъ далеко памать историческаа сагае, были вели-кїи и многочисленно посѣщанїи мармарки. Въ декотрыхъ мѣстахъ погнели они со всемъ, въ декотрыхъ останаиа еще до нынѣшного дна. Звыкли сѣтъ тїи мармарки на свата рѣкїи, шо немало доводитъ, яко они найдѣв-нѣйшими сѣтъ. Но отъ времени, отъ котро-го малыи ежедичныи торги по вѣдхъ мен-шихъ и большихъ мѣстечкахъ заведенными зостали, зачали оупадати такожь и ежегод-ныи мармарки, на которыи навѣтъ зъ за-границѣ приѣзжали кѣпцѣ съ своими торго-



вѣльными вѣщами. Комѣже незнанъ былъ ирмарокъ въ Лашковецкѣ, селѣ окрѣга Чортковскаго? И еще бывши малымъ, затамилъ собѣ добре (комъ видалъ на свои очи) — жкъ изъ Бессарабїи, изъ Тѣрціи, Молдавїи — изъ вѣдхъ стороны нашей Галицкой Рѣи, изъ Вѣдана и иныхъ краевъ зѣздилїса кѣпцѣ вѣслакого рода на тотъ великій и славный ирмарокъ Лашковецкій. Припадае онъ въ праздникъ святаго Іоанна крестителя. — Дѣтъ или полтора недѣль передъ тымъ днемъ и такъ само по томъ дни продолжалса той ирмарокъ. Тамъ то можна было дивя всякаго рода зобачити, народа всякаго племени въ различныхъ строахъ оукидѣти. На котрый едѣ выйти ебвало базарь, то неможь было начѣдоватїса вѣдмъ вѣщамъ на торговлю привезенымъ. — Наибольшимъ (поминаючи прочїи торговельными вѣщи) продѣктомъ былъ скоть розличнаго рода — Пригадѣю собѣ добре що въ томъ взглядѣ вѣднѣцъ имѣла Бессарабїа и отчасти Молдавїа и Ёгорщина. — Но сробнякши теперѣшными ирмарки изъ давными, не видно всего того — измѣнилиса времена, охолодѣла ревностъ въ посѣщанїю сихъ ирмарковъ. Вего года было люда много, но только ского, кромѣ нѣкоторыхъ кѣпцїи привѣвшихъ изъ Бѣковины, зѣ Тарнополя и иныхъ поблизкихъ мѣстъ. Не было ни той живости ни того рѣхѣ въ торговли, жкій обавляла еще предъ нѣскольکو годами. — Нашїи людины больше посѣщали пишерѣ чѣдо-творной икони святаго Іоанна крестителя и старались больше о спасенїе вѣчное дѣши нїжъ о довременныи вѣщи. — Значительныхъ произшествїй не было, все одѣквалося порадо-чно, а стражъ мѣстцевая оудерживала поря-докъ и перешкаджала декотрымъ огманщикамъ свои планы огагнѣти. — Здаеца що нашъ Лашковецкій ирмарокъ поволе перейде на по-

добнымъ меншїи жки въ насъ по мѣстахъ сѣщїтевѣють.

Н П. Р.

### Господарство сельское.

Гнитїе вѣлькы, которое са въ послѣднихъ лѣтахъ показовати начало, а которе нами въ господарствѣ только недогоды наробило, при- нѣждило людей надѣ способами розмышлати, ждѣ бы томѣ зломѣ запобѣчи. И зрочилемъ слѣдѣющїе довѣдченїе. Мажчи садити вѣлькѣ (вораколю) велѣлемъ зѣорати одинъ вѣднѣ жкъ звычайно подѣ вораколѣ справленого поля, и то половино жкъ са звычайно подѣ вараколю оре, а дрѣгѣ два разы такъ гѣдкоко жкъ пер- едѣю; посадилемъ оттакъ вараколю на окохъ половинахъ въ одномъ чѣгѣ, на поркомъ од- накожъ мѣшѣ, а на дрѣгомъ гѣдѣше. При выкопованїю показалося, же на перкой поло- винѣ омаля що не половина згнила, на дрѣ- кой але дѣ садилемъ гѣдѣше, не было ни то одной надкаженои вараколѣ. Гѣдѣше сажена вѣлькѣ правдѣ же познѣйше достигла, было ей за тое але кѣльше, вѣдла ждрѣйшаа и чѣл- комъ здорова. Тое цомъ самъ довѣдчилъ подїю и камъ любезными братья до вѣдомо- мости, провѣдїте, дохѣдѣтъ и вы а если са тое довѣдченїе потвердитъ, тогда не лише собѣ поможете, але и чѣломѣ прилѣжителѣ народови. — О. зѣ подѣ Бажора.

Доенѣе коровъ въ зимѣ. Въ нѣкоторыхъ сторонахъ звычайн Господарѣ отъ чѣгѣ жкъ паша зїлена перетяе, а оттакъ и черезъ чѣлѣю зимѣ, лише два разы на день доити, то есть рано и вечерѣ. Господаръ держдїтїса того звычайю гадае, же зимова паша не толь- ко молока выдае; но довѣдченѣ насъ оучитъ же тое мнѣнїе есть мильное, и же если паша етъ добра и по достаткомъ товаринѣ даеца, при томъ и напої добрый, то на ко-



личество молока жадного впыль не має. Правда, же только при зимовій паши, а до того, если коровы по наибольшей части або лише самую соломою годде, не такъ товсте и смачне, але що до количества не-бказдеса жадный оубытокъ, если при зкы-чайномъ тричѣмъ доеню и въ зимѣ позоста-нѣмъ. Нетреба однакожь выходить зъ поряд-кѣ, бо если са коровы черезъ кѣлька день ли-ше два разы доатъ, а про тое и меньше мо-лока достаемъ якъ черезъ тричое доенъе, то не такъ скоро настигнемъ бѣльшого коли-чества молока, если знова начнемъ три ра-зы доити. Одинъ господарь доходилъ того при 30 коровахъ; при тричѣмъ доеню досталъ онъ 145 квартъ молока на день начавши але лише рано и въ вечеръ доити, дали коровы першого дня 122 квартъ, дрѣгого 118 а тре-тего лише 110. — при которѣмъ то поглѣ-донѣмъ количества але еще большій часъ по-зостало, коли знова мѣсто два три разы, на день доити повелѣлъ. Дальше подае той-же самъ господарь свое докѣдченіе якъ ко-ровы, которіи при доеню копаютъ и вѣютъ, оубоконти. Каже онъ такъ: Сѣтъ коровы, которіи при доеню копаютъ и стоати не хо-татъ; если ихъ са або важе, то ихъ са еще бѣльше розивуде, можъ але томѣ зломѣ дрѣже легко и неохивно зарадити, если такой коровѣ въ часъ доенъа положило на хре-бять намоченѣ въ зимной водѣ платинѣ; ѣттакъ бо пивно якъ ма многолѣтний докѣдѣ пѣ-риконалъ, тихиенько стоати вѣдѣтъ. —

## В С Я Ч И Н А.

### Выстава Лондиньска.

Станы Соединенныхъ помеждѣ свои прак-тичскіи хосноносныи сочиненія выставили та-кожде дѣло красоты, которыми множество

зрѣтели съ восхищеніемъ придиклаутъа. Нага ракина гречески сочиненна зъ бѣлого алабастра Гирамомъ Поверюмъ, припомина-етъ Венерѣ Греческѣ, и найкрашій статѣи жѣнь-скіи. Потомѣ статѣи Стефенсона, предста-вляющая Индіана зранныго художно совер-шенна, но дикостью выразѣвъ отражающа. Къ томѣ припераетъ Факрика Гр. Гараха зъ Чехіи, котора два великіи столы своими вы-роками заставила. Междѣ тѣмъ и Ангіего сѣтъ розличныи предметы звертаючи до себе. Зъ многихъ впомянѣи достойни сѣтъ ор-ганы Дикрокета зъ Парижа, которыхъ головъ оудивительный; такожде оудивлаутъ красоту меклѣ Французскіи, хотай не ровнаутъа Австрійскіи. Дальѣи стоитъ щитъ (тарча) королеми Прѣскимъ князю Валіи дарованный. Срединна того щита представляетъ золотѣю головъ Нидѣ Хітѣ. Шо за чѣдѣнна мысль! Христова Богъ — Человѣкъ оворона напро-тивъ вѣхъ напастей! — Абы Англію хотъ троха описати, нѣжно бы кѣлька картинѣ ей самой пожертвовати; но мы не хотаче на-шихъ читателей нѣдати описани розличныхъ махинъ, звертаемъ оубавѣ только на дикоторіи сочиненія. Перкое що оудараетъ, естъ зеркало Чѣмѣнна зъ Оксфорда 24 стопъ вышкости и 12 широкости. Шестъ великихъ отдѣловъ за-ложеныхъ ваволнокъ; за тыми выровы льон-ныи, волнанныи. Все прекраине; но наибольше занимае пластика, а именно въ перѣе мо-дель пристани Ливерпольской, который якъбы зъ балкона воздушного прѣдѣсно выдѣетъа со вѣми подроностями; Валіи Линкол-шайръ дѣнной красоты дѣрева, цѣвты, а именно птахъ оубитый привязанны до винограда; потомѣ Джамса Батсфорда канюкъ зябивающій пташкѣ. Но найкрашое сочиненіе сего рода естъ вурце Kenilworth Buffet. Столъ съ фѣ-трованіемъ зъ 16. вѣкка, надъ нимже изво-



браженный въездъ Королевы Елисаветы до замка Кенилвортъ въ годъ 1575. погубившей своего милого гр. Ланчестаръ. Понеже невозможно бы было, зъ множества сего выдобытиса, окирнѣтиса до Россіи. — На первый взоръ понимаетъ какъ, какъ неизчерпаемый сѣтъ богатства сего наибольшого въ свѣтѣ богатства, а именно въ отношенію до множества и совершенства минерального. Тѣтъ видно вазоны, урны, чаши и пр. зъ малакита. Въ Италиіи и на западѣ спрдавается сей драгоценный камінь по дѣже высокихъ цѣнахъ; но тѣтъ порозтвляенныи великіи брилы его, вѣхъ знатковъ въ извѣстїе впрвадїли. Предметы сего рода находящїиса на выставѣ вырваенныи сѣтъ въ Петроградѣ, и походатъ зъ рѣдокопѣвъ кн. Димидова въ горахъ Оуральскихъ. Гр. Толстый, вице — предѣдатель императорской академіи красныхъ штѣкъ въ Петроградѣ прислалъ электротины и пластичекїи медаліоны. Явленїа представлении на нихъ взатыи сѣтъ изъ исторїи римской, ничѣртка хороша, ѳтѣнтка такожде пожиланна. По при нихъ стоитъ олтарѣцъ вызолоченный зъ фигурою Христа Сп. и Петромъ и Павломъ и четырьмя евангелистами. Верхъ столика каминный окованный въ клахѣ художно оукрашеннѣю вѣнцѣмъ цвѣтовъ и птїцъ живописанныхъ. Зъ дѣльниці Миллера зъ Петрограда надѣшли посадкїи до пѣдлоги деревнанныи выкладанныи въ розличныи цвѣты и образци: декотри зъ нихъ шковы зъ кѣгги мозаикѣю оуложенныи потребоваи много праціи и занимаютъ дѣже.

Одно зъ найкрасишѣхъ дѣлъ росїйского рѣдокѣльства есть шафка Гамвїа зъ Петрограда зъ дерева такъ званого тѣлипанового. Вѣдныи приукрашенїа зъ бронза и чѣденыи живописанїа на порцеланѣ изображаютъ дѣ-

вицѣ съ цвѣтами що прекрасно выдѣстїа. Зъ императорской дѣльниці китайской зъ Петрограда великіи до 4 стопъ высокіи до 2—3 широкіи вазонъ металевый съ причѣденыи образѣмъ въ срединѣ. Образъ тотъ изображаетъ явленїа зъ жизни Черкесѣвъ; мѣжїи сѣдѣтъ и лежатъ зъ передѣ, въ послѣдѣ же прекрасныи жены и дѣти. Чертанїе прѣхоршое, колькоритъ не можетъ быти живѣйшїи и истиннѣйшїи. Подобный вазонъ, но трохи меншїи съ дражайшими приукрашенїами и образѣмъ нѣдѣтвпачїи перкомїд — зъ тойже самой дѣльниці походитъ.

(Заключенїе слѣдуе.)

## ИСТОРИЧЕСКОЕ.

(Продолженїе).

Того года Зиновїи Хитльниціи межѣ иными Полаками оучиненными присѣдгми и тѣю сѣлалъ, що двѣхъ кантеміровъ живо королю приставилъ, для чего онъ великѣю ласкѣю оу короля знайшолъ, во одѣ природы оуже былъ мѣдрыи, до того въ школахъ добре оубѣченный, и по латинѣ доволно зналъ. Тойже розказывалъ королю о вѣдѣтвїахъ Рѣинѣвъ, и о томъ що они оуже до сойма Варшавского апеловали, а везъ оупѣха.

1652 былъ Гетманомъ Симѣонъ Перевазка, приверженѣцъ полкїи.

1652 король олагалъ Смоленскѣ где и много Козаковъ было а междѣ ними Хитльниціи. Полаки заключили для себе полезный миръ.

Лахи по обыкновенїю своемѣ зачали потомѣ зновѣ Козаковъ оупѣтати, но какъ Козакамъ за много кривды чинили, повстали послѣднїи, скиндїи Гетмана Перевазкѣ, а обрали сокѣ по законамъ сконїи Гетмана Павлюгѣ, тай сточили надѣ Кѣменками кой, где одѣ Концпольского повѣдѣни были,



но заключивши съ Лахами въ Боровицахъ 1654 миръ, домогъ розойшанна. Миръ былъ подписанъ охотно, и подтвержденъ присагою.

Но едва Козаки вышли изъ станъ, и зачали въ безпорядкѣ разходитица, Полаки напали на нихъ зъ вѣхъ сторонъ, многихъ порѣбали, перестрѣляли, перерѣзали, остальныхъ ограбили тай обрѣзали имъ оузы и чѣпринны. Гетмана Павлюгъ тай старшинъ Козацкихъ Гремича, Повидинна, Летагъ, Шкѣраа и Пвтилдъ заковали въ желѣза и отправили въ Варшавѣ съ тымъ ложнымъ донесеніемъ, що они взати въ плѣнъ въ время сраженія, безъ какого дальшого розслѣдованья. Малороссійскіи старшины были приговорени къ смерти.

Павлюзѣ живомъ содрали зъ головы кожѣ и набили ея греченною половиою, старшинамъ зрѣвали головы и отослали на поглядѣ въ города Малороссійскіи. Въ Нѣжинѣ, Оуманѣ, Батѣринѣ и Черкассахъ были выставленни головы старшинъ, а въ Чигиринѣ Гетманскія, на колахъ, потомъ всенародно въ время мармарковъ сожжени.

Послѣ того соймъ сенародовиль постановленіе, гдѣ вѣкъ привилеа, вольности и пр. Козакамъ наданіи, касдютца. Козаки должны Гетманѣ и старшинѣ польскою повиноватица, границъ одъ Татаръ стерегчи. На пороги только за свидѣтельствомъ комисара польского Козаки отдалитица могдтъ, иначе падають карѣ смертной.

Послѣ того Полаки съ Доминиканами и Бздитами стали оугнѣтати карварскимъ способомъ и Малороссіанъ и Грецикдю вѣрѣ такъ, же видѣлося имъ, що завладѣвши Малороссією, Гетманщины оуже неждеть.

При такъ жестокомъ гоненію увидѣли Козаки, же Полаки нищо иного не хотать, такъ ихъ вѣхъ истребити. Козаки скликали

са на радѣ, и обрали советъ на Гетмана Стефана Остранницѣ, придали мѣ коина старого и замѣженого Льва Гдню; доведѣненъ и владгораздмѣе ихъ кими свѣдоми цѣломѣ войскѣ.

Коронный Гетманъ не переставалъ нападати на села и мѣста Малороссійскіи, тай на отряды Козаковъ, для ихъ охороны велижи розположеныхъ; его нападѣніа отачалица завше грабежами, контрибуціями, оубійствами, злочинствами и насиліями.

Дже трѣдно было рѣкомѣ Гетманѣ зѣбрати войска разсѣанныа по вси Малороссіи; наконецъ они собралица, пробираючица ночами тай мановцами къ Переясловлю. — Первымъ ихъ предпріятіемъ было очистити при Днѣпровскіи мѣста одъ Полаковъ, по окомъ сторонамъ рѣки, и оустановити сообщеніе междѣ войсками и жителями обоухъ береговъ, оупѣхъ былъ оударенъ. Польскіи войска надѣакшица, же Козаки оустрашенни ихъ лютостію съ Павлюгомъ и старшинами, не ожадали ани не мыслили советъ отъ Малороссіанъ дакихъ предпріятій; они пировали въ совершенной безпечности. — Козаки натиснули на нихъ, всюда ихъ розвели, истребили, позикавши военни припаси и артилерію. На послѣдокъ добре опатрѣни орджіемъ бороговъ, собралица; пошли шѣкати польского военачальника, и знайшли его станъ надъ рѣкою Старицею.

Найшовши польского военачальника съ войскомъ надъ рѣкою Старицею, Гетманъ свѣрае свои силы, и пристѣпае до атакѣ. Полаки знали, якова вѣдетъ метъ за ихъ вѣроломство; они боронилица до отчаянїа. Козаки вили са съ остервеніемъ чдовичнымъ; заблакиши выстрѣлъ изъ вѣхъ орджіи и пѣшокъ, произведши дымъ непрезрѣтельный, на трѣпахъ своихъ товаришей, съ нечеловѣческой яростію они повѣжали на оукрѣпленїа, оударили шаблами и пѣками, и зачали един-



ственный рѣкопѣшный вой. „Крикъ и стогнъ людей, трагъ и звѣкъ ордѣнъ, оуподокиликъ грозной тѣчи, въ неспровергающей“ пишетъ лѣтопись. Пораженіе Полаковъ было общее и выгубительное. Они оборонялись едиными шаблами, не достигши наивысшаго стрѣльбы и пистолеты, хотѣвши оудержати мѣстце, были Козаками прокинени къ рѣцѣ Старицѣ, и тамъ цѣлыми полками перетопилиа. Потоцкій съ малымъ числомъ лѣтшою конницею спякъ са черезъ рѣкѣ вплавъ. — Польскій станъ досталъ са побѣдителамъ со всѣмъ, що въ немъ было къ добичи, Козаки отпраивши Богомолю стали погрѣвати и сконхъ и кордоговъ, которыхъ порахочано было 11.517 а Козаковъ 4.727 а въ томъ числѣ и Гвню.

Оуправившиа съ мертвыми, Козаки погнались за Потоцкимъ, и догнали его къ мѣстечкѣ Полонномъ. Надѣючиса помощи изъ Польши, онъ заперса къ замкѣ. Гетманъ Остраница приказалъ пристѣпнн до штрѣмѣ. Тогда Потоцкій выслалъ къ нему церковную процессію съ рѣскими дѣховныткомъ, которое зачало заклинати Гетмана шобы приклонилса на мирни предложеніа.

(Продолженіе слѣдуе.)

## МОЛИТВА

(Псал. ѿе)

Господи ухо твое приклони  
Гласъ мой во скорбь печальной внуши!  
Нищъ и убогъ молю тебе  
Боже сохрани мене!  
Сохрани душу мою  
Весь день къ тебѣ пою,  
Боже помилуй помилуй мя  
Азъ уповаю всегда на тя.  
Сердце ко тебѣ мое возлѣтае

Гласомъ смиреннымъ тебе призывае:  
Воли изъ него печаль разточнн  
Бы зновъ весело могло тя хвалити.

Господи! Господи! кротокъ еси  
Милостивъ много и благъ по весь дни;  
Кто но зоветъ твое имя  
Блага даешь му вся.  
Внуши внуши мой гласъ  
Тебемъ взывалъ весь часъ.  
Мольбы внеслись предъ лицемъ твоимъ  
Боже внималъ есъ слезамъ моимъ,  
И благосклонно ея исчиталъ есъ  
Помощь во страстехъ сильную послалъ есъ,  
Ктоже подобенъ тебѣ обрѣтесе?  
И кто во силъ съ тобою справнеся?

Господи! прійдутъ языцы зъ цѣлою землѣю  
Вси поклонятся цареви тебѣ;  
И прославлятъ твое имя.  
Чудни твои дѣла!  
Ты велий единъ Богъ  
Чудесъ ты полень много!  
Боже наставъ мя на путь святу  
Въ истиннъ твоей радо пойду.  
Духъ мой во тобѣ будесь веселити  
Заповѣдь волю святую хранити.  
Азъ исповѣмся Боже предъ тобою  
Въ вѣкъ прославлю тя душею цѣлою. —

Курсъ Львовскій.

дня 25. липця.

Въ монетъ конвенційной.	гот.		грѣш.		товаромъ.	
	зр.	кр.	зр.	кр.	зр.	кр.
Червонецъ голенд. . . . .	5	34	5	38		
Червонецъ пѣсар. . . . .	5	40	5	44		
Рубель среб. росс. . . . .	1	53½	1	54½		
Галицкіи заставніи листы за 100 зр. . . . .	86	45	87	2		

Вѣдень, 22. липця. Облиг. 5% — 97; 4½% — 85; 4% — 76½; 4% зъ г. 1850 —.